



## Генеральная Ассамблея

Distr.  
GENERAL

A/47/800  
17 December 1992  
RUSSIAN  
ORIGINAL: SPANISH

Сорок седьмая сессия  
Пункты 90 и 104 повестки дня

УКРЕПЛЕНИЕ МЕЖДУНАРОДНОГО СОТРУДНИЧЕСТВА И КООРДИНАЦИЯ  
УСИЛИЙ В ДЕЛЕ ИЗУЧЕНИЯ, СМЯГЧЕНИЯ И МИНИМИЗАЦИИ  
ПОСЛЕДСТВИЙ ЧЕРНОБЫЛЬСКОЙ КАТАСТРОФЫ

БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1992-1993 ГОДОВ

Последствия для бюджета по программам проекта резолюции, рекомендованного  
Вторым комитетом в его докладе (A/47/730, пункт 11)

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-н Хорхе ОСЕЛЬЯ (Аргентина)

1. На своем 47-м заседании 17 декабря 1992 года Пятый комитет в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи рассмотрел заявление Генерального секретаря (A/C.5/47/75) о последствиях для бюджета по программам проекта резолюции, рекомендованного Вторым комитетом в пункте 11 его доклада (A/47/730). Соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам был устно представлен его Председателем.
2. Заявления и комментарии, сделанные в ходе рассмотрения Комитетом этого пункта, содержатся в соответствующем кратком отчете (A/C.5/47/SR.47).

### РЕШЕНИЕ ПЯТОГО КОМИТЕТА

3. Пятый комитет постановил без голосования проинформировать Генеральную Ассамблею о том, что, на основании заявления о последствиях для бюджета по программам (A/C.5/47/75) и рекомендаций Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, в случае принятия проекта резолюции, рекомендованного Вторым комитетом в пункте 11 его доклада (A/47/730), понадобятся

дополнительные единовременные ассигнования в размере 247 700 долл. США по разделу 1 (Общее формирование политики, руководство и координация) бюджета по программам на двухгодичный период 1992-1993 годов. Такие потребности будут представлять собой дополнительные расходы, вытекающие из юридических оснований, не предусмотренных в бюджете по программам на 1992-1993 годы, и поэтому на них будет распространяться действие основных положений в отношении использования резервного фонда, утвержденных Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 42/211 от 21 декабря 1987 года. Кроме того, необходимо, чтобы ассигнования по разделу 36 (Налогообложение персонала), которые возрастут на 42 100 долл. США, были компенсированы такой же суммой по разделу 1 сметы поступлений (Поступления по плану налогообложения персонала).

-----